

## FORM 9

### APPLICATION TO REVIEW BOARD FOR INQUIRY AS TO MENTAL COMPETENCE

(*Mental Health Act, R.S.N.B. 1973,  
c.M-10, s.8.5(5)*)

I, \_\_\_\_\_  
(Name of Involuntary Patient or Person)  
of \_\_\_\_\_ ,  
(Address)

apply to the chairman of the review board for an inquiry as to whether I am mentally competent to give or refuse to give consent [ ] on my own behalf or [ ] on behalf of \_\_\_\_\_  
(Name of Involuntary Patient)

for the purposes of

(Check one)

- [ ] medical treatment that is not routine clinical medical treatment or other psychiatric treatment.
- [ ] disclosure of information under section 17 of the Act.
- [ ] a leave of absence under section 20 of the Act.
- [ ] transfer to and detention in a psychiatric facility in another jurisdiction under section 27 of the Act.

Dated this \_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_, 19\_\_\_\_.

\_\_\_\_\_  
Signature of Involuntary Patient or Person

## FORMULE 9

### DEMANDE D'ENQUÊTE À LA COMMISSION DE RECOURS SUR LA CAPACITÉ MENTALE

(*Loi sur la santé mentale, L.R.N.-B. de 1973,  
chap.M-10, para.8.5(5)*)

Je soussigné(e) \_\_\_\_\_  
(nom du malade en placement  
non volontaire ou de la personne)  
de \_\_\_\_\_ ,  
(adresse)

demande au président de la commission de recours de mener une enquête afin de déterminer si je suis capable mentalement de donner ou de refuser de donner mon consentement [ ] en mon propre nom ou [ ] au nom de \_\_\_\_\_  
(nom du malade  
en placement non volontaire)

aux fins

(Cocher l'une des cases)

- [ ] d'un traitement médical autre qu'un traitement médical clinique de routine ou d'un autre traitement psychiatrique.
- [ ] de divulgation des renseignements en application de l'article 17 de la Loi.
- [ ] d'une autorisation d'absence en application de l'article 20 de la Loi.
- [ ] de transfert et détention dans un établissement psychiatrique sous une autre autorité législative en application de l'article 27 de la Loi.

Fait le \_\_\_\_\_ 19\_\_\_\_.

\_\_\_\_\_  
Signature du malade en placement  
non volontaire ou de la personne